СПЕЦИАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ, УЧРЕЖДЕННЫЙ
РЕЗОЛЮЦИЕЙ 51/210 ГЕНЕРАЛЬНОЙ
АССАМБЛЕИ ОТ 17 ДЕКАБРЯ 1996 ГОДА

Третья сессия

15–26 марта 1999 года

ПРЕДЛОЖЕНИЕ, ПРЕДСТАВЛЕННОЕ АВСТРАЛИЕЙ

Пересмотренные тексты статей 4 и 7

Статья 4

Каждое государство-участник принимает такие меры, которые могут оказаться необходимыми:

- а) для признания уголовными преступлениями согласно его внутреннему праву деяний, указанных в статье 2 настоящей Конвенции;
- б) для установления за эти преступления **надлежащих** наказаний с учетом тяжести этих преступлений.

Статья 7

1. Каждое государство-участник принимает такие меры, которые могут оказаться необходимыми для установления его юрисдикции в отношении преступлений, указанных в статье 2, когда:

- а) преступление совершено на территории этого государства;
- б) преступление совершено на борту судна, плавающего под флагом этого государства, или летательного аппарата, имеющего регистрацию в соответствии с законами этого государства во время совершения преступления;
- с) преступление совершено гражданином этого государства.

2. Государство-участник может также установить свою юрисдикцию в отношении любого такого преступления, когда:

- а) преступление было направлено на совершение нападения на территории или на одного из граждан этого государства либо такое нападение было его результатом;
- б) преступление совершено лицом без гражданства, которое обычно проживает на территории этого государства;

99-08169.R

- с) преступление было направлено на совершение нападения на государственный или правительственный объект указанного государства за границей, включая посольство или помещения

иного дипломатического или консульского представительства этого государства, либо такое нападение было его результатом;

d) деяние, которое финансируется в нарушение статьи 2, совершается в попытке заставить это государство совершить какое-либо действие или воздержаться от его совершения.

3. При ратификации, принятии, одобрении настоящей Конвенции или присоединении к ней каждое государство-участник уведомляет Генерального секретаря Организации Объединенных Наций об установлении им юрисдикции в соответствии с пунктом 2. В случае каких-либо изменений соответствующее государство-участник немедленно уведомляет об этом Генерального секретаря.

4. Каждое государство-участник принимает такие меры, которые могут оказаться необходимыми для установления его юрисдикции в отношении преступлений, указанных в статье 2, в случаях, когда лицо, предположительно совершившее преступление, находится на его территории и оно не выдает его ни одному из государств-участников, которые установили свою юрисдикцию в соответствии с пунктами 1 и 2 настоящей статьи.

5. Когда более чем одно государство-участник претендует на юрисдикцию в отношении одного из преступлений, указанных в настоящей Конвенции, соответствующие государства-участники стремятся надлежащим образом координировать свои действия, в частности в отношении порядка уголовного преследования и условий и положений, касающихся взаимной правовой помощи.

6. Настоящая Конвенция не исключает возможности осуществления любой уголовной юрисдикции, установленной государством-участником в соответствии с его внутренним правом.